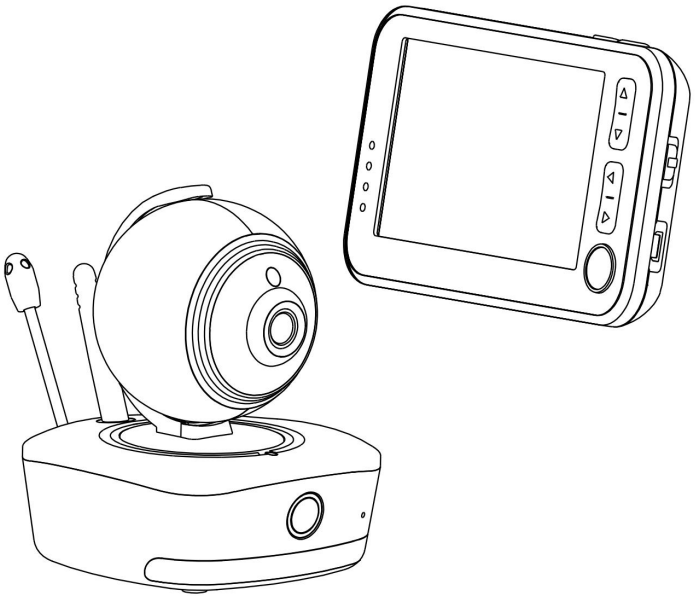




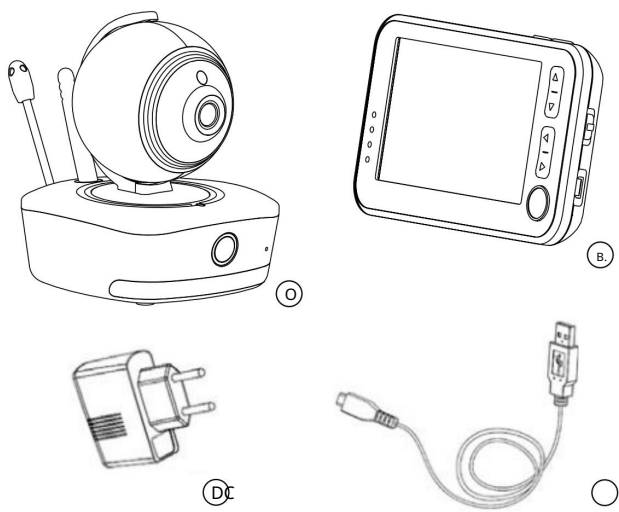
Manual de instrucțiuni



BabyCam XL

Cod articol: 80440 / 80410

Conținutul livrării Set 80440 (Cameră/Afișaj)



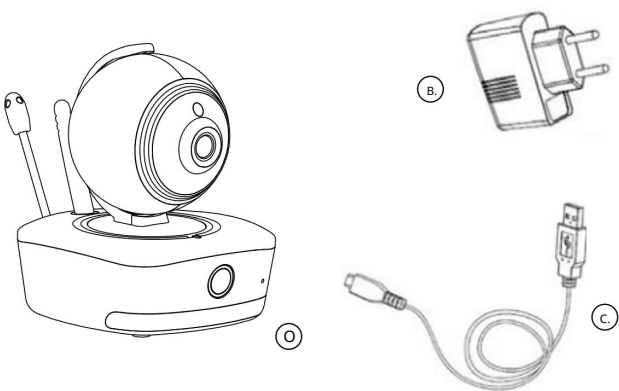
A: Cameră (Unitate pentru bebeluși / Transmițător)

B: Afișaj (Unitate părinte / Receptor)

C: Adaptor de rețea CA 5 V 1x

D: Cablu Micro-USB 2x

Conținutul livrării 80410 (Cameră foto)



A: Cameră (unitate/transmițător pentru bebeluși)

B: Adaptor de rețea CA 5 V 1x

C: Cablu Micro-USB 1x

BabyCam XL

Felicitări pentru achiziționarea noii camere BabyCam XL. BabyCam XL este alcătuită dintr-o unitate pentru părinte cu ecran (denumită în continuare și afișaj) și o unitate pentru bebeluși cu cameră mobilă (denumită în continuare și cameră).

Noua ta cameră BabyCam XL folosește un microfon extrem de sensibil pentru a-ți oferi o transmisie clară și fiabilă a oricăror sunete scoase de bebelușul tău, cu un afișaj de înaltă definiție care îți permite, de asemenea, să-l supraveghezi pe micuțul tău în permanență. Tehnologia modernă FHSS asigură o transmisie fără interferențe și garantează o conexiune sigură și privată. Datorită funcționării opționale cu baterie a unității părintelui, monitorul pentru bebeluși poate fi utilizat atât în poziție staționară, cât și în deplasare. Suntem siguri că vă veți bucura de calitatea produsului nostru mulți ani de acum înainte. Vă rugăm să acordați câteva minute pentru a citi cu atenție instrucțiunile de siguranță. Monitorul video pentru bebeluși poate fi utilizat fără griji doar dacă sunt îndeplinite toate punctele enumerate aici.

Vă rugăm să păstrați manualul de instrucțiuni într-un loc sigur pentru referințe ulterioare.

Date tehnice

Tehnologie	Digital, FHSS, 2,4 GHz
Frecven ță	2,4 GHz
Număr de canale	19
Cameră unitate transmițător pentru bebeluși	Alimentare cu adaptor de rețea Alimentare
Afișajul unității parentale a receptorului	cu adaptor de rețea sau baterie opțională Li-polimer de 3,7 V 1400 mAh/ reîncărcabilă (integrată în unitatea părintelui)
Câmpul vizual al lentilei	60°
Mișcarea camerei pe orizontală	330°
Mișcarea camerei pe verticală	110°
Gamă	Până la 300 m
Temperatura de funcționare	-10°C – +50°C
Durata maximă de viață a bateriei unității părintelui (afișaj; în standby)	Până la 20 de ore

Instrucțiuni generale de siguranță

Verificați unitatea pentru a depista eventuale deteriorări vizibile înainte de fiecare utilizare. Dacă observați vreo deteriorare, nu utilizați unitatea.

Folosiți doar încărcătoarele și adaptoarele de rețea furnizate. Asigurați-vă că tensiunea de funcționare a prizei corespunde cu cea a adaptorului de rețea.

Verificați - în special atunci când călătoriți în străinătate - dacă tensiunea rețelei locale corespunde cu tensiunea specificată pe unități și/sau adaptoarele de rețea.

! Cu excepția capacului compartimentului bateriilor, nu deschideți niciodată unitățile sau adaptoarele de rețea, deoarece există riscul de electrocutare. Dacă o unitate nu funcționează corect, vă rugăm să NU încercați să remediați singur problema. Vă rugăm să contactați distribuitorul în cazul oricăror probleme.

Evitați să aduceți bateria și/sau contactele conexiunilor electrice pe unitățile în contact cu obiecte metalice.

Acest produs nu este o jucărie. Nu permiteți copiilor să se joace cu unitatea.

ATENȚIE

Acest monitor pentru bebeluși a fost conceput exclusiv pentru monitorizarea bebelușului dumneavoastră. Nu poate fi considerat nici un înlocuitor pentru supravegherea parentală, nici un dispozitiv medical.

Instrucțiuni de siguranță pentru instalare

! Așezați întotdeauna unitatea pentru bebeluși într-un loc departe de accesul copilului dumneavoastră (distanță minimă: 1 metru).

Nu așezați niciodată monitorul pentru bebeluși în pătuț, pătuț sau țarc de joacă.

Cablul de alimentare trebuie fixat într-un loc ferit de accesul copiilor pentru a evita orice risc de strangulare. Nu utilizați cabluri prelungitoare.

Pentru a asigura o transmisie optimă, unitățile trebuie menținute în poziție verticală în orice moment. Nu le plasați într-o poziție ridicată.

NU amplasați receptorul în vecinătatea emițătoarelor radio sau a cuptoarelor cu microunde. Emisiile radiante de la aceste dispozitive pot afecta semnificativ recepția radio.

Nu utilizați unitățile în apropierea apei sau în locuri umede. Nu le scufundați unitățile în apă.

Nu clătiți unitățile sub jet de apă.

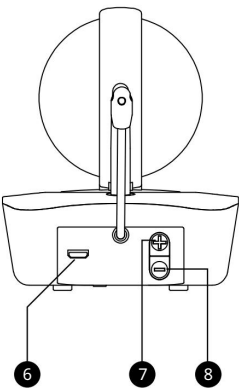
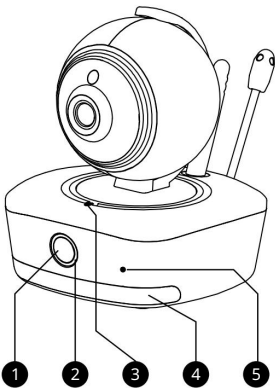
Nu acoperiți monitorul pentru bebeluși cu prosoape, haine sau păături.

Evitați căldura extremă și lumina directă a soarelui

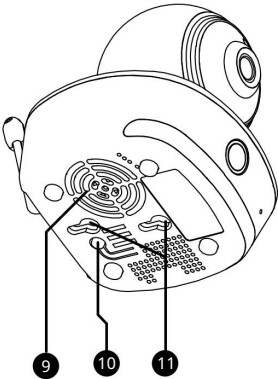
Priza utilizată pentru conectarea adaptorului de rețea trebuie să fie amplasată aproape de monitorul pentru bebeluși și să fie întotdeauna accesibilă.

Deconectarea de la rețeaua electrică este permisă numai dacă adaptorul de rețea aparatul este deconectat de la priza de alimentare.

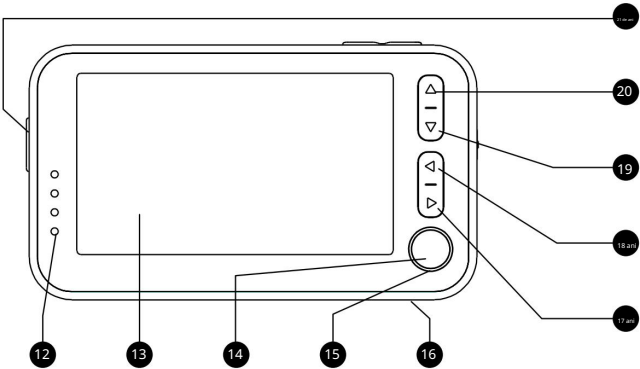
Camera (unitate/transmițător pentru bebeluși)



- 1. Buton pornit/oprit
- 2. Indicator de alimentare
- 3. Indicator transmisie
- 4. Lumină de noapte
- 5. Microfon
- 6. Slot micro USB pentru alimentare
- 7. Crește luminozitatea luminii de noapte
- 8. Reduceți luminozitatea luminii de noapte
- 9. Vorbitor
- 10. Buton de asociere
- 11. Puncte de suspendare pentru montarea pe perete



Afişaj (unitate părinte/receptor)



12. LED-uri indicatoare de zgomot

13. Ecran color TFT de 4,3"

14. Tasta butonului intercom/
confirmare în modul meniu

15. Indicator luminos de stare (funcţionare/
modul de încărcare)

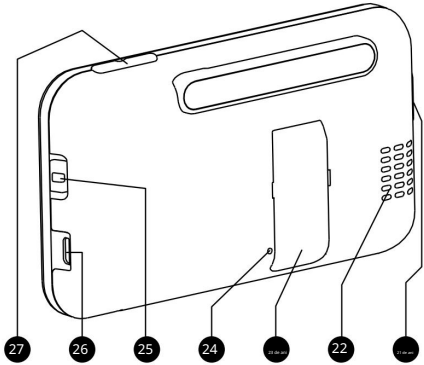
16. Microfon

17 - 20. Săgeţi de navigare şi
telecomandă a
mişcări ale camerei

21. Butonul Meniu

22. Vorbitor

23. Suport pliabil



24. Buton de asociere

25. Comutator pornit/oprit/buton vibraţii

26. Slot micro USB pentru alimentare

27. Controlul volumului

Meniu şi simboluri

1. Cameră

2. Mod VOX

3. Alarmă

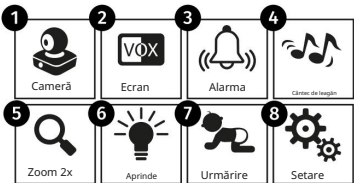
4. Cântece de leagăn

5. Funcţia de zoom

6. Lumină de noapte

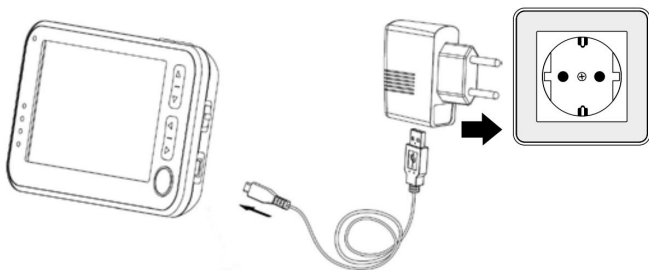
7. Urmărirea automată a mişcării

8. Setări

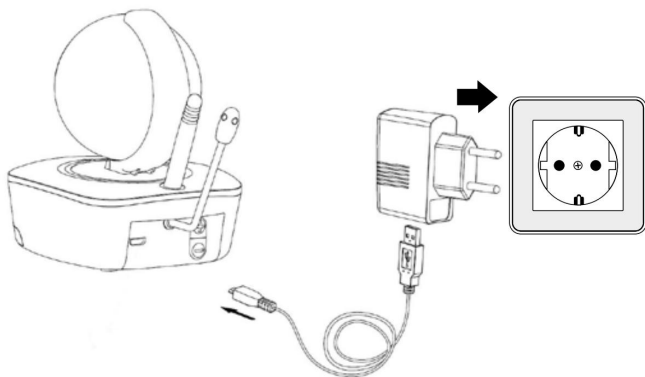


Descrierea unităților

1. Încărcați complet bateria înainte de a utiliza unitatea pentru părinte pentru prima dată, până când indicatorul nivelului bateriei de pe afișaj arată o încărcare completă.



2. Conectați camera folosind adaptorul de rețea furnizat.



3. Așezați camera pe o masă stabilă sau montați-o pe perete.
4. Porniți camera folosind butonul Pornit/Oprit (1). Indicatorul de alimentare (2) se aprinde în verde.
5. Porniți afișajul setând comutatorul (25) pe | sau Lumina de stare (15) rămâne în lum verde constant. În modul , veți primi o vibrație imediat ce dispozitivul înregistrează un zgomot, în modul | nu va exista nicio vibrație.
6. Dispozitivele sunt pre-cuplate în fabrică, permițându-vă să vedeți imaginea camerei pe ecran și să auziți sunetul recepționat de microfon prin difuzorul acestuia. Dacă nu este cazul, vă rugăm să continuați cu pașii descriși la Adăugarea/ștergerea camerelor suplimentare.

Posibilități funcționale:

Cameră

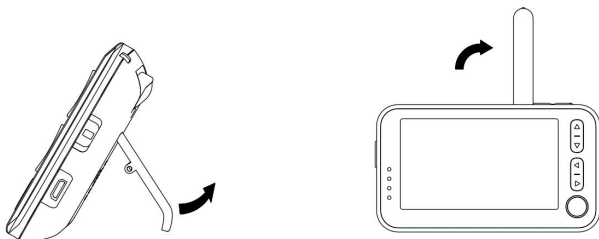
1. Când camera transmite, indicatorul de transmisie (3) se aprinde în albastru. De îndată ce bebelușul devine liniștit și nu mai scoate sunete, camera oprește transmiterea. Apoi intră în modul standby până când sunt detectate din nou zgomote. Acest lucru reduce expunerea la radiații.
un minim.
2. Lumina de noapte poate fi pornită și oprită folosind afișajul. Puteți selecta dacă să fie pornită, oprită sau în modul VOX. Luminozitatea poate fi reglată pe spatele camerei (7+8).
3. Afișajul poate fi utilizat pentru a controla redarea cântecelor de leagăn. 6 melodii diferite sunt preinstalate din fabrică. Acestea pot fi redată o dată, în mod repetat sau în buclă continuă. Volumul poate fi reglat din meniul de navigare.
4. Când lumina este suficientă, camera transmite o imagine color către afișaj. Dacă împrejurimile nu mai sunt suficient de luminoase, modul de vedere nocturnă se activează automat. În acest caz, va fi transmisă doar o imagine alb-negru.
5. Puteți roti camera continuu cu 330° și o puteți înclina cu 110° folosind butoanele 17-20 de pe afișaj.
6. Dacă activați opțiunea Urmărire mișcare, camera urmărește automat mișcarea în raza de mișcare.

Adăugarea/ștergerea camerelor suplimentare

1. Apăsăți scurt butonul de asociere (24) de pe unitatea părintelui folosind o bucată de material subțire.
obiect.
2. Adăugare: Folosiți tastele săgeată pentru a selecta Adăugare cameră și apăsați tasta OK (14) pentru a confirma. Eliminare: Folosiți tastele săgeată pentru a selecta Eliminare cameră și apăsați tasta OK pentru a confirma.
3. Folosește tastele săgeată pentru a selecta camera pe care dorești să o adaugi sau să o elimini și confirmați selecția cu tasta OK (14).
4. Acum apăsați butonul de conectare (10) de pe partea inferioară a camerei în decurs de 30 de secunde și apoi așteptați aproximativ 5 secunde. O conectare reușită este apoi confirmată de un bip dublu și de un mesaj de confirmare pe ecran. Dacă confirmarea nu apare, vă rugăm să repetați pașii 2-4.
5. Repetați pașii pentru toate celelalte camere. Notă: Dacă selectați o locație de salvare care este deja ocupată, datele existente vor fi

Afișaj

1. Dacă indicatorul luminos de stare al unității părintelui (15) începe să clipească în verde, bateria încorporată este descărcată. Aceasta înseamnă că afișajul trebuie reîncărcat.
2. Reglați volumul folosind tasta de control al volumului (27). Volumul este afișat pe ecran sub forma unei diagrame cu bare. Pentru a dezactiva sunetul difuzorului, apăsați și mențineți apăsată tasta pentru a reduce volumul până când apare pictograma. Pentru a anula dezactivarea sunetului, apăsați și mențineți apăsată tasta pentru a crește volumul până când se atinge nivelul dorit.
3. Pentru a mișca camera în raza de mișcare, utilizați tastele săgeată.
Rețineți că se poate apăsa o singură tastă odată.
4. Pentru a putea vorbi cu bebelușul tău, folosește funcția interfon:
 - a. Apăsați și mențineți apăsat butonul interfon (14). Atâta timp cât  pictograma Cameră Ecran Alarmă Setare Cântec de leagăn Lumină de urmărire Zoom 2x apare pe afișaj, puteți vorbi în direcția microfonului din partea inferioară a unității.
 - b. Acum puteți vorbi spre microfonul din partea de jos a unitatea
 - c. Vocea ta va fi acum transmisă către difuzorul camerei. Tu poți regla volumul prin intermediul meniului.
 - d. Pentru a auzi din nou bebelușul, ieșiți din modul intercom eliberând butonul intercom (14). Microfonul este apoi dezactivat și puteți auzi din nou bebelușul prin difuzor.
5. Dacă este necesar, unitatea de afișare poate fi așezată și pe o suprafață plană (masă sau similară). Pentru a face acest lucru, rabatați suportul din spate.
Pentru a mări raza de acțiune a unității, puteți rabata antenna din partea din spate.
6. Apăsați scurt butonul  pentru a intra în meniul principal. Puteți selecta subelementul dorit navigând cu tastele săgeată. Apăsarea tastei de confirmare (4) confirmă selecția și accesează subelementul. Apăsați butonul pentru a reveni la elementul anterior din meniu sau pentru a ieși din meniu.



7. Indicatorul nivelului de zgomot (12) indică volumul sunetelor emise de bebeluș.

Cu cât sunetele sunt mai puternice, cu atât se aprind mai multe LED-uri. Această funcție este utilă în special dacă preferați un volum redus pentru afișaj și doriți totuși să monitorizați activitățile bebelușului.



Cu mai multe camere asociate, puteți selecta camerele individual, puteți vedea două camere împreună pe ecran, una lângă alta, sau puteți selecta „Scanare automată”. Dacă selectați două camere, veți vedea ambele

imagini una lângă alta, dar veți auzi doar sunetul camerei afișat în partea stângă a ecranului. Pentru a schimba sursa audio, apăsați scurt butonul de confirmare (14). În modul „Scanare automată”, camera se deplasează de la o cameră la alta în ordine crescătoare la fiecare opt secunde. Dacă nicio cameră nu detectează zgomot sau mișcare, ecranul trece în standby după 32 de secunde, până când una dintre camere detectează din nou zgomot sau mișcare. Când mai multe camere detectează zgomot sau mișcare, camera cu numărul mai mare este indicată pe afișaj prin numărul care clipește. Apăsați tasta de confirmare (14) pentru a accesa imediat aceasta.



Puteți alege fie ca afișajul să fie pornit permanent, fie să utilizați modul VOX cu radiații reduse. Pentru a face acest lucru, selectați modul dorit folosind tastele săgeată de navigare și confirmați cu tasta OK (14).

În modul VOX, ecranul se pornește automat imediat ce camera detectează sunete și se oprește automat imediat ce bebelușul nu mai scoate niciun sunet. Pentru aceasta, puteți selecta întârzierea (între 5-25 de secunde) înainte ca ecranul să se oprească. Cu 10 secunde înainte ca ecranul să se oprească, apare un mesaj pe afișaj.

Modul VOX menține radiațiile camerei la minimum și reduce consumul bateriei afișajului. Când ecranul funcționează continuu, acesta rămâne pornit permanent sau poate fi setat să se oprească automat la mai multe intervale diferite. În acest mod, durata de viață a bateriei este redusă.



Puteți alege dacă să fie redat tonuri de alarmă și tonuri de taste.



Puteți reda cântecele de leagăn și sunetele naturii preinstalate. Puteți selecta ce melodii să redați și la ce volum. Pentru a repeta o anumită melodie, selectați . Dacă ați setat o melodie să fie redată, aceasta va fi redată timp de 20 de minute. Dacă bebelușul nu scoate niciun sunet ulterior, de exemplu pentru că a adormit, redarea se oprește automat. Când bebelușul începe din nou să scoată sunete, muzica este redată timp de încă 20 de minute. De asemenea, puteți naviga aici folosind tastele săgeată și tasta de confirmare (14).



Puteți alege între mărirea normală și dublă a ecranului.



În acest moment, lumina de noapte a camerei poate fi reglată. Puteți alege între Pornit, Oprit sau modul VOX. În modul VOX, lumina de noapte este aprinsă atunci când camera transmite sunete de bebeluș și se oprește când mediul devine liniștit.



Puteți seta camera să urmărească mișcarea bebelușului. Pentru a face acest lucru, îndreptați camera în direcția bebelușului. Când bebelușul începe să se miște, camera va urmări mișcarea. Rețineți că, dacă doriți să monitorizați mai mulți bebeluși cu această funcție, detectarea automată a mișcării poate fi utilizată doar într-o măsură limitată. În plus, puteți activa o alarmă de mișcare. De îndată ce camera detectează orice mișcare, unitatea părintelui începe transmisia și este emis un semnal acustic. Când alerta de mișcare este activată, simbolul  apare pe afișaj.



În acest meniu puteți face diverse setări.

Afișaj:

Indicator: Selectați unul dintre cele 5 niveluri de luminozitate disponibile și, opțional, rotirea imaginii cu 180°.

Temperatură: Puteți monitoriza temperatura camerei în care se află camera. În plus, puteți seta valori limită superioare și inferioare și puteți afișa o indicație vizuală și acustică opțională a valorilor care depășesc sau depășesc aceste limite.

Vă rugăm să rețineți că aceste limite de temperatură se aplică și camerelor montate ulterior.

Sensibilitatea și volumul microfonului camerei pentru interfon:

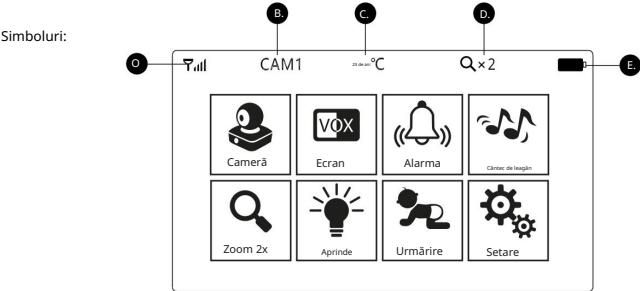
Cu cât setați mai mare sensibilitatea microfonului camerei, cu atât acesta devine mai sensibil la zgomot. De asemenea, puteți regla volumul interfonului aici. Acest volum este independent de volumul de redare a muzicii.

Schimbarea la modul de vedere nocturnă:

Dacă împrejurimile camerei devin prea întunecate, aceasta trece automat la modul de vedere nocturnă și transmite doar în alb-negru . Acest element de meniu vă permite să setați nivelul de luminozitate la care este activat modul de vedere nocturnă.

Resetare la setările din fabrică:

Dacă selectați acest element de meniu, toate setările vor fi resetate, dar cuplajul rămâne.



- A) Puterea semnalului Cu cât ecranul și camera sunt mai departe unul de celălalt, cu atât semnalul va fi mai slab și cu atât vor fi afișate mai puține bare. Dacă camera este în afara razei de acoperire, acest lucru este indicat clar pe ecran și se va declanșa o alarmă sonoră până când se poate restabili o conexiune. Dacă semnalul este slab, imaginea se poate bloca ocazional.
- B) Numărul camerei: Numărul camerei afișate în prezent pe ecran.
- C) Indicator de temperatură: Indicator de temperatură al locației camerei conectate. Dacă limitele de temperatură setate anterior sunt depășite, acest lucru va fi indicat pe ecran și acustic.
- D) Zoom: Când funcția Zoom este activată, apare această pictogramă și imaginea este mărită de două ori.
- E) Indicator nivel baterie: Starea bateriei este indicată aici. Când nivelul bateriei scade sub 20%, pictograma va începe să clipească și se va declanșa o alarmă sonoră. În timpul încărcării, pictograma va clipi, iar lumina de stare (15) se va aprinde în roșu până când bateria este complet încărcată. Când se realizează acest lucru, își schimbă culoarea și devine verde.
- Camăra în așteptare: Chiar dacă camera este în modul standby (mod VOX sau oprire automată a ecranului), puteți oricând să aruncați o privire rapidă asupra bebelușului dvs. – chiar dacă nu se aude niciun sunet. Apăsați unul dintre butoanele săgeată, butonul de confirmare, controlul volumului sau butonul de meniu. Imaginea camerei va fi afișată timp de 10 secunde.
- Dezactivare alarmă: Dacă doriți să dezactivați sunetul unei alarme sonore, apăsați una dintre tastele săgeată, tasta de confirmare, controlul volumului sau tasta de meniu. Sunetul alarmei se va opri apoi, dar motivul alarmei va continua să fie afișat ca text pe ecran până când îl confirmați apăsând tasta de confirmare (14).

Depanare

Problemă	Cauză posibilă	Acțiune
Nu se transmite niciun semnal audio sau video	• Sensibilitatea microfonului camerei este prea scăzută • Nu există alimentare cu energie a camerei	• Reglați sensibilitatea în meniu • Testați sursa de alimentare
Transmisie constantă • Sensibilitatea microfonului camerei este	• prea mare • Funcționarea continuă a ecranului este activată fără Oprire automată	• Reglați sensibilitatea în meniu • Setati o limită de timp pentru funcționare continuă sau activați modul VOX
Alarmă de rază constantă • Camera este oprită sau nu este alimentată cu energie	• Distanța dintre unități este prea mare • Cuplajul este defect sau nu mai există	• Porniți camera și testați sursa de alimentare • Reduceți distanța dintre unități • Efectuați din nou cuplarea
Imagine neclară sau imaginea este imobilizată sau imagine bruscă alb-negru	• Limita de rază a fost atinsă • Luminozitatea la locația camerei este prea scăzută, camera trece în modul de vedere nocturnă • Interferențe de la alte dispozitive electronice, de exemplu, router WiFi, cuptor cu microunde...	• Reduceți distanța dintre unități • Reglați sensibilitatea la luminozitate din meniu sau măriți-o • setați luminozitatea la locația camerei • Măriți distanța la alte dispozitive electronice, opriți dispozitivele neutilizate, dacă este posibil, în loc să le comutați în modul standby

Problemă	Cauză posibilă	Acțiune
Baterie descărcată indicată pe afișaj	• Bateria încorporată este descărcată • Funcționarea continuă a ecranului este activată fără Oprire automată	• Încărcați unitatea de afișare cu cablul de încărcare furnizat • Setări o limită de timp pentru funcționare continuă sau activați modul VOX
Difuzorul unității de afișare nu emite niciun sunet	• Difuzorul este dezactivat	Măriți volum • folosind tasta
Interval prea mic	• Prea multă interferență de semnal între cameră și afișaj	• Repoziționați camera și afișajul
Niciun sunet în modul ecran divizat (posibil doar dacă cel puțin două camere sunt operate simultan)	• Afișajul este conectat la un alt cameră	• Schimbați camera conectată apăsând butonul de confirmare

Garanție

Vă rugăm să păstrați bonul fiscal, manualul de utilizare și numărul articolului.

Reclamațiile de garanție sau reclamațiile din promisiunile de garanție trebuie procesate de către distribuitor. Specificațiile tehnice, informațiile și caracteristicile produsului descris aici au fost compilate conform cunoștințelor și convingerilor noastre și sunt corecte la momentul tipăririi. Orice informații furnizate de reer trebuie să fie corecte și autoritare. Cu toate acestea, reer nu își asumă responsabilitatea pentru potențialele erori din acest document și își rezervă dreptul de a efectua modificări la designul și/sau specificațiile produsului fără notificare prealabilă. Reproducerea și divulgarea informațiilor conținute în acest document protejat prin drepturi de autor, sub orice formă sau prin orice mijloace - grafice, electronice sau mecanice, prin fotocopiere, înregistrare pe bandă magnetică sau stocare într-un sistem de recuperare a datelor (chiar și parțial), necesită acordul prealabil scris din partea reer.

Curățare și Întreținere

- Deconectați întotdeauna adaptoarele de la priza de perete înainte de a curăța unitatea.
- Folosiți doar o cârpă ușor umezită.
- Nu scufundați unitatea în apă.
- Nu folosiți detergenți chimici.

Acest produs nu necesită nicio întreținere specială. Reparațiile unității trebuie efectuate numai de către personal calificat.

Protecția mediului



La sfârșitul duratei sale de viață, acest produs nu trebuie eliminat ca deșeu menajer obișnuit, ci trebuie reciclat la un punct de colectare pentru aparate electrice. Vă rugăm să consultați simbolul relevant de pe produs, în manualul de utilizare și pe ambalaj. Materialele pot

fi reciclate conform specificațiilor. O contribuție importantă la protejarea mediului poate fi adusă prin reutilizarea unității, reciclarea componentelor acestora sau reutilizarea în alt mod a aparatelor vechi. Vă rugăm să contactați consiliul local pentru a afla mai multe despre un centru de eliminare adecvat.

reer GmbH

Muehlstr. 41 • 71229 Leonberg • Germania

www.reer.de

Funcționare permisă în următoarele țări:

DE, CH, AT, IT, FR, BE, NL, ES, LU, GR, HU, CZ, SI, PL, CY, DK, FI, IS, LI, LT, NO,
RO, SE, SK, TR

reer GmbH declară prin prezenta că tipul de sistem radio din sistemul de monitorizare video pentru bebeluși (Art. nr.: 80440/80410) este conform cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al Declarației de Conformitate UE este disponibil la următoarea adresă web:

<http://www.reer.de>